

# CHAPTER 4





LIKE  
SPIRITS,  
THEY  
CONTROL  
THE  
POWER  
OF  
NATURE.

THEY HAVE  
STRONGER  
LIFE FORCE  
THAN ANY  
BEASTS.

LONG.  
LONG  
AGO.

DRAGONS  
ROAMED  
THIS LAND.

AND,

LIKE  
HUMANS,  
THEY  
POSSESS  
WISDOM.

THEY  
BUILT A  
COUNTRY

AND  
CON-  
STRUCTED  
A CITY.







SLEEPING  
MOON SPIRIT.

I NEVER THOUGHT  
WE'D FIND IT SO EASILY.

BUT I CAN'T BELIEVE  
WE HAVE TO GO TO  
SUCH DANGEROUS PLACE.

I'M  
SORRY,  
ETWASS.

ERM,  
WE EAT THIS  
SAME MEAL  
AGAIN.

WHAT?

Cheap and  
delicious  
spicy  
sandwich



BICA  
NEGOTIATED  
WITH THE  
GUILD.

Ohright,  
the reward  
was  
equivalent  
of four  
sandwiches.

THANKS  
TO BICA,  
WE CAN  
BUY 4 OF  
THESE.

HUH?

OH BUT  
IF YOU  
WANT  
SECONDS,  
PLEASE  
SAY SO.

I like it.  
It's both  
cheap and  
delicious.  
It's great.

HEH  
?!  
NO,  
DON'T  
WORRY  
ABOUT IT!





AREN'T WE  
TRYING TO  
FIND MOON  
SPIRIT?

IT-IT'S  
NOT LIKE  
WE  
DEPEND  
ON HIM.

ぽん



もう  
うら



ALRIGHT.

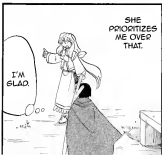


I WANT TO  
FIND IT  
MYSELF!

BESIDES,  
SLEEPING  
MOON IS  
MY OTHER  
HALF.

THAT'S  
WHY!

I'M WEAK  
AND UNFAMILIAR  
WITH THE WORLD  
BUT I DECIDED  
TO DO MY BEST.







BUT,

SHOULD  
I BE GLAD

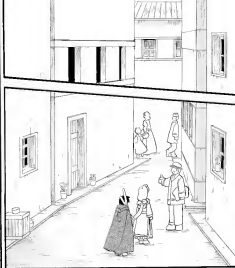
ABOUT  
THIS?



PLEASE  
CALL HER  
ONE MORE  
TIME.

SPIRITS  
ACROSS  
THE SKY,

SPIRITS  
OF THE  
SKY,





I'LL BECK!



STOP  
THE  
CAR-  
RIAGE!

Y-  
YES!



WHAT  
IS IT,  
TEA-  
CHER?!







THERE'S A SHORT  
ROUTE TO SLEEPING  
MOON LAYING IN  
FRONT OF US YET  
WE'RE TAKING THE  
ROUNDABOUT ROUTE  
LIKE IDIOTS.

WE  
SHOULD'VE  
NOTICED  
IT.



BUT, IF IT IS  
DANGEROUS,  
THEN WE  
SHALL  
CONSIDER  
IT AGAIN.

MOREOVER,  
I WAS JEALOUS.

But  
I won't  
say it.



YOU WANT  
TO BECOME  
A FULL-  
FLEDGED  
SPIRIT MAGE.

BUT YOU  
ALSO HAVE  
YOUR OWN  
GOAL,  
DON'T YOU?

THIS  
IS MY  
JOURNEY.



CLE-  
RIA.

YES?



ET-  
WASS  
....

PLUS,  
IF WE  
TAKE THE  
SHORTCUT,  
WE CAN SAVE  
ON TRAVEL  
EXPENSES.

SO IF  
YOU THINK  
IT IS A  
GOOD JOB.

YOU  
DON'T HAVE  
TO BE  
CONSIDERATE  
FOR ME.

IF YOU  
HELP ME  
IN MY  
JOURNEY,

I ALSO  
WANT TO  
HELP YOU  
ACHIEVE  
YOUR GOAL.

WHAT?

THIS IS THE  
FIRST TIME  
SOMEONE  
SAID THAT  
TO ME.

I'M SO  
HAPPY.

THANK YOU  
SO MUCH.

BUT... HOW  
SHOULD I  
SAY THIS?  
I'LL WARN  
YOU IF IT'S A  
SUSPICIOUS  
JOB.

Because  
you're too  
trusting.

WAIT,  
YOU  
TWO!







SHE WAS GIVEN A POWER FROM THE MOON SPIRIT, A GREAT SPIRIT MAGE

TEACHER ILLBES LENETTA.

UHM, WHAT TEACHER?



HOW COME OUR TEACHER WANTS TO SEE AN UNDERACHIEVER LIKE YOU?!

FORGET ABOUT THAT?!

WHAT?! ERM, I DON'T REALLY KNOW.



HOW DID YOU BECOME A SPIRIT MAGE IF YOU DON'T KNOW THAT? HOW MUCH OF AN UNDERACHIEVER ARE YOU?!

OF COURSE IT'S TRAVELING MOON!?

WHICH ONE? TRAVELING MOON OR SLEEPING MOON?

WHAT?! SHE MET A MOON SPIRIT?



AH! ERM...!

I DON'T KNOW WHAT KIND OF PROBLEM AN UNDERACHIEVER LIKE YOU HAS TO BE SUMMONED BY HER. BUT IT CAN'T BE HELPED.

HURRY AND COME WITH US!



THOSE WHO  
KNOW ME ARE  
KEEPING THEIR  
EYES ON ME

IT'S  
NEITHER  
IT'WILL  
INTERFERE  
MY LIFE AS  
A HUNTER



DO NOT  
GO WITH  
THEM



ILLBECK!?

GASP!  
ETWASS...?



SORRY, BUT  
SOMEONE IS  
EXPECTING  
ME.



!?



!?

アッ

WHAT!?  
CLERIA  
!!!



たった

WHA-  
AT?!

EXCUSE ME.  
THIS IS A  
BIT SUDDEN  
BUT MOON  
SPIRIT TOLD  
ME TO.

OH,  
IT'S YOU  
ETWASS!?

たった

CLERIA?

AH!

WHA  
....!

たった



THAT  
UNDER-  
ACHIEVER  
!!!

はい



ぼーぜん...



WHAT'S  
HAPPEN-  
ING?!

たった  
たった  
たった

I'LL BE  
HOLD-  
ING  
YOU  
FOR A  
WHILE.  
PLEASE  
EXCUSE  
ME.



WIND  
STRET  
INSIDE  
MY CASE.



PLEASE  
STOP  
HER.

USING  
YOUR  
WIND  
POWER.



SAMMY,  
CATCH HER!

THERE'S NOTHING  
MORE IMPORTANT  
THAN BEING CALLED  
BY A NAME FROM  
ILLBES!?

WHAT  
DID YOU  
MEAN  
EXPECTING  
?

WHAT  
?!

SURE!

Moreover,  
she runs fast!

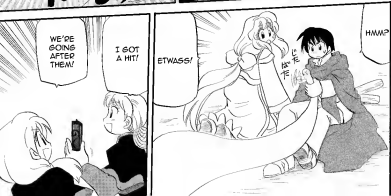


DON'T WORRY,  
THEY WON'T  
CATCH US!

HEY  
CLERIA,  
STOP IT!

WHAT  
DO YOU  
MEAN  
DON'T  
WORRY!?







THEY'D  
SO THIS  
FAR

TO STOP  
CLERIA?

I THINK  
IT'S  
POWER  
GOES  
BACK TO  
ITS CAGE.

IT'S  
A SPIRIT.  
PROBABLY  
ONE OF  
THOSE  
TWO'S.

WHAT  
IS THIS  
?



**DON'T  
USE  
SPIRITS  
FOR THAT  
!!!**

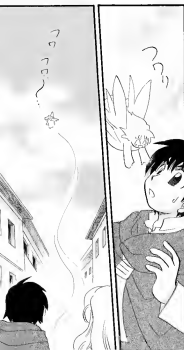


おどろ

は  
た  
た  
...



**KYA!**

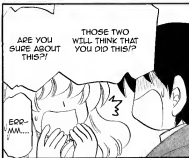




**SHE'S A  
SPIRIT  
THIEF!**



SHOULD  
WE LET IT  
ESCAPE?



ARE YOU  
SURE ABOUT  
THIS?

THOSE TWO  
WILL THINK THAT  
YOU DID THIS?

ERR-  
MM...



SHE'LL BE  
BANISHED  
FROM MAGE  
ASSOCIATION!



BUT MY  
SPIRIT  
IS GONE.

BUT IF SHE  
REALLY IS  
THE CULPRIT,



HOW COME  
AN UNDER-  
ACHIEVER  
LIKE HER  
DO THAT?



# Illbeck no Seirei Jutsushi

Translation & Typesetting:  
Kanaiden



Original: Kanaide  
Character Design: [bloggs.jp/kanaide/](http://bloggs.jp/kanaide/)  
Copyright © Illbeck no Seirei Jutsushi  
[patreon.com/kanaide](http://patreon.com/kanaide)



©MAGGICHOX

DON'T FORGET TO CHECK OUT MY OTHER SITES FOR  
UPDATES, COMMENTS, DONATIONS, AND OTHER RANDOM  
STUFF

SPECIAL THANKS TO THIS MONTH'S PATRONS:

**PART LIST**

**ANTHONY**

**MIETZ BORN**

**DAVID MCMURRAY**

**TERESA STEINHAUS**

**GREGORY**

**MONIQUE MCKENZIE**

**IVY KIM**

**TRISTY LUTHER**

**ELON STAN**

**NATALIE STEFFEN**